



Organisation des Nations Unies
pour l'alimentation et l'agriculture

JOURNAL

Quarante et unième session de la Conférence de la FAO

FAO, Rome, 22-29 juin 2019

Lundi 24 juin 2019

SALLE PLÉNIÈRE

Matin

9 h 30-12 h 30

Salle Plénière – Bâtiment A, 3^e étage

QUATRIÈME SÉANCE PLÉNIÈRE

- Déclaration du Directeur général
- Déclaration du Président indépendant du Conseil

Point 10: Examen de la situation de l'alimentation et de l'agriculture (C 2019/2)

Thème proposé pour le débat général: «Migrations, agriculture et développement rural»

Déclarations des chefs de délégation des Membres suivants:

Fédération de Russie
Philippines
Togo
Mexique
Slovénie
Égypte
Ouganda
Brésil
Ouzbékistan
Émirats arabes unis

Après-midi

14 h 30-17 h 30 (ou plus tard, si nécessaire)

Salle Plénière – Bâtiment A, 3^e étage

CINQUIÈME SÉANCE PLÉNIÈRE

Point 10: Examen de la situation de l'alimentation et de l'agriculture (C 2019/2)
(suite)

Thème proposé pour le débat général: Migrations, agriculture et développement rural

Déclarations des chefs de délégation des Membres suivants:

Slovaquie
Cuba
Nouvelle-Zélande
Guinée
Malaisie

Le code QR peut être utilisé pour télécharger le présent document. Cette initiative de la FAO vise à instaurer des méthodes de travail et des modes de communication plus respectueux de l'environnement. Les autres documents de la FAO peuvent être consultés à l'adresse www.fao.org.



Jordanie
Pologne
Antigua-et-Barbuda
Qatar
Norvège
Cameroun
Pérou
Angola
Union européenne
Sri Lanka
Cabo Verde
Suède
Thaïlande
Jamaïque
Eswatini
République de Corée
France
Tunisie
Suisse
Îles Cook
Guinée équatoriale
Iraq
Gabon
Algérie
Costa Rica
Espagne
Finlande
Allemagne
Chine
États-Unis d'Amérique
Viet Nam
Iran (République islamique d')

COMMISSION I

Matin

10 h 30-12 h 30
Salle Verte – Bâtiment A, 1^{er} étage

PREMIÈRE RÉUNION DE LA COMMISSION I

Point 11: Questions de politique et de réglementation mondiales et régionales découlant des rapports suivants:

- 11.1:** Rapport de la trentième session de la Conférence régionale pour l'Afrique (Khartoum [Soudan], 19-23 février 2018) (C 2019/14)
- 11.2:** Rapport de la trente-quatrième session de la Conférence régionale pour l'Asie et le Pacifique (Nadi [Fidji], 9-13 avril 2018) (C 2019/15)
- 11.3:** Rapport de la trente et unième session de la Conférence régionale pour l'Europe (Voronège [Fédération de Russie], 16-18 mai 2018) (C 2019/16)
- 11.4:** Rapport de la trente-cinquième session de la Conférence régionale pour l'Amérique latine et les Caraïbes (Montego Bay [Jamaïque], 5-8 mars 2018) (C 2019/17)
- 11.5:** Rapport de la trente-quatrième session de la Conférence régionale pour le Proche-Orient (Rome [Italie], 7-11 mai 2018) (C 2019/18 Rev.1)
- 11.6:** Contribution de la cinquième Conférence régionale informelle pour l'Amérique du Nord (Washington [États-Unis d'Amérique], 18-19 avril 2018) (C 2019/LIM/1)

Après-midi

14 h 30-17 h 30 (ou plus tard, si nécessaire)
Salle Verte – Bâtiment A, 1^{er} étage

DEUXIÈME RÉUNION DE LA COMMISSION I

- Point 12:** Questions de politique et de réglementation mondiales découlant des rapports suivants:
(C 2019/LIM/15; C 2019/LIM/22)
- 12.1:** Rapport de la vingt-sixième session du Comité de l'agriculture (1-5 octobre 2018)
(C 2019/21 Rev.1; C 2019/30; C 2019/LIM/13; C 2019/LIM/21)
- 12.2:** Rapport de la soixante-douzième session du Comité des produits
(26-28 septembre 2018) (C 2019/22)
- 12.3:** Rapport de la trente-troisième session du Comité des pêches (9-13 juillet 2018)
(C 2019/23)
- 12.4:** Rapport de la vingt-quatrième session du Comité des forêts (16-20 juillet 2018)
(C 2019/24)
- Point 13:** Rapports des quarante-quatrième (9-13 octobre 2017) et quarante-cinquième
(15-19 octobre 2018) sessions du Comité de la sécurité alimentaire mondiale
(C 2019/19 Rev.1; C 2019/20 Rev.1)

COMMISSION II

Matin

10 h 30-12 h 30
Salle Rouge – Bâtiment A, 1^{er} étage

PREMIÈRE RÉUNION DE LA COMMISSION II

- Point 22:** Rapport sur l'exécution du Programme 2016-2017 (C 2019/8; C 2019/8 WA6;
C 2019/8 WA7; C 2019/LIM/2)
- Point 23:** Rapport d'évaluation du Programme 2019 (C 2019/4)
- Point 24:** Plan à moyen terme 2018-2021 (révisé) et Programme de travail et budget 2020-2021
(projet de résolution sur le montant du budget) (C 2019/3; C 2019/3 Note d'information 1;
C 2019/3-WA11; C 2019/LIM/4 Rev.1)

Après-midi

14 h 30-17 h 30 (ou plus tard, si nécessaire)
Salle Rouge – Bâtiment A, 1^{er} étage

DEUXIÈME RÉUNION DE LA COMMISSION II

- Point 24** (suite): Plan à moyen terme 2018-2021 (révisé) et Programme de travail et budget 2020-2021
(projet de résolution sur le montant du budget) (C 2019/3; C 2019/3 Note d'information 1;
C 2019/3-WA11; C 2019/LIM/4 Rev.1)

Président de la Conférence:	M. Enzo Benech (Uruguay)
Vice-présidents de la Conférence:	M. Ulrich Seidenberger (Allemagne) M. Abdulla bin Abdulaziz Al Subaie (Qatar) M. Thanawat Tiensin (Thaïlande)
Président de la Commission I:	M ^{me} Marie-Therese Sarch (Royaume-Uni)
Président de la Commission II:	M. Bommakanti Rajender (Inde)
Bureau:	Australie, Canada, Chine, Niger, Pérou, République islamique d'Iran et Saint-Marin
Commission de vérification des pouvoirs:	Côte d'Ivoire, Cuba, États-Unis d'Amérique, Guatemala, Koweït, Malaisie, Nouvelle-Zélande, Oman et Saint-Marin

ANNONCES DU JOUR

NOMINATION DU DIRECTEUR GÉNÉRAL

M. Qu Dongyu a été élu au premier tour au poste de Directeur général pour la période allant du 1^{er} août 2019 au 31 juillet 2023. Les résultats du vote sont les suivants:

Bulletins de vote déposés:	192
Bulletins nuls:	0
Abstentions:	1
Suffrages exprimés:	191
Majorité:	96
M. Qu Dongyu	108
M ^{me} Catherine Geslain-Lanéelle	71
M. Davit Kirvalidze	12

ÉLECTION DES MEMBRES DU CONSEIL

Les formulaires de **présentation de candidatures** sont annexés au document **C 2019/11**, à l'intention des États Membres qui souhaitent être élus pour siéger au Conseil (<http://www.fao.org/3/mz392fr/mz392fr.pdf>). Tous les formulaires doivent être remplis et signés par le délégué du pays candidat à l'élection au Conseil et par deux délégations qui proposent sa candidature, lesquelles n'appartiennent pas nécessairement à la même région que le pays candidat.

Les formulaires doivent être déposés au bureau du Secrétaire général de la Conférence (bureau A140), le **lundi 24 juin 2019 à 12 heures** au plus tard.

Conformément à l'article XXII, paragraphe 10, alinéa g, du Règlement général de l'Organisation, «les candidats qui sont battus lors de l'élection destinée à pourvoir le ou les sièges devenant vacants au cours de la première année civile figurent parmi les candidats au siège ou aux sièges devenant vacants pendant la deuxième année civile, à moins qu'ils ne se désistent».

AUDIENCE DE SA SAINTETÉ LE PAPE FRANÇOIS

À l'occasion de la quarante et unième session de la Conférence, Sa Sainteté le pape François recevra en audience tous les délégués siégeant à la Conférence qui le souhaitent. L'audience aura lieu le jeudi 27 juin 2019, à 11 heures, dans la *Sala Regia*. Les portes de la salle seront fermées à 10 h 45.

Les visiteurs accéderont à la *Sala Regia* par la Porte de Bronze, située à droite de la Place Saint-Pierre – où les bus les auront déposés –, sur présentation d'une carte d'invitation spéciale et après un contrôle par détection de métaux effectué par la police italienne.

Les cartes d'invitation seront distribuées sur demande à un bureau signalé par l'inscription «Papal Audience» dans le Salon de la Belgique (entrée principale de la Salle Plénière) du lundi 24 juin au mercredi 26 juin 2019, entre 9 h 30 et 12 h 30.

Un service de bus assurera le transport des visiteurs du Siège de la FAO au Vatican, ainsi que leur retour. Les bus quitteront le Siège de la FAO (bâtiment A) à 9 h 15 et rentreront vers 12 h 30.

ATTRIBUTION DES SIÈGES

Compte tenu de la capacité de la Salle Plénière, les délégations nationales ne disposent que de trois sièges chacune. Les sièges situés sur les côtés sont réservés aux observateurs et les places restantes sont attribuées par ordre d'arrivée dans la limite des places disponibles. Un circuit de télévidéo interne permettra aux participants qui n'auront pu prendre place dans la Salle Plénière de suivre les délibérations dans la Salle Verte (bâtiment A, 1^{er} étage), jusqu'au début de l'examen du point 10 en séance Plénière et des travaux des deux commissions.

DÉCLARATIONS DES CHEFS DE DÉLÉGATION EN SÉANCE PLÉNIÈRE – SUPPORT ÉCRIT

Afin de permettre une interprétation fidèle des propos prononcés, ainsi que la rédaction des comptes rendus *in extenso* et leur publication sur le site web de la Conférence dans des délais courts, il est demandé aux délégations de bien vouloir communiquer leur déclaration sur un support écrit électronique (de préférence au format Word) à: Conference-Statements@fao.org, **une heure au moins avant la prise de parole**. Le nom du pays et celui de l'orateur doivent être indiqués en haut de la première page, dans l'une des langues suivantes: anglais, espagnol ou français.

DOCUMENTS

Conformément aux efforts qui sont faits par l'Organisation pour économiser le papier, un service d'impression qui fonctionne à la demande est proposé au comptoir des documents du Centre coréen des services de conférence (bâtiment A, 1^{er} étage). Les participants peuvent y recourir, si nécessaire.

Les documents de la Conférence peuvent être téléchargés à l'adresse suivante:

<http://www.fao.org/about/meetings/conference/c2019/list-of-documents/fr>.

MANIFESTATIONS EN MARGE DE LA SESSION

Plusieurs manifestations seront organisées en marge de la session de la Conférence. La liste actualisée est consultable à l'adresse suivante:

<http://www.fao.org/about/meetings/conference/c2019/side-events/fr/>

INFORMATIONS À L'INTENTION DES PARTICIPANTS

On trouvera des renseignements supplémentaires concernant la Conférence et le Siège de la FAO en cliquant sur le lien suivant: <http://www.fao.org/3/mz943fr/mz943fr.pdf>